

Článok 3 – PLATOBNÉ PODMIENKY

1/ V prípade, že po podpise Zmluvy dôjde k zmene Sadzobníka v časti sadzieb týkajúcich prevádzky v zmysle čl. 2 Zmluvy, zaväzuje sa SLOVGRAM o tejto zmene informovať používateľa bez zbytočného odkladu spoločne s uvedením novej výšky odmeny, ktorú má používateľ uhradiť na základe Zmluvy. V prípade, ak používateľ s odmenou vypočítanou pre príslušné obdobie na základe zmeneného Sadzobníka nesúhlasí, má právo odstúpiť od Zmluvy. Právo odstúpiť od Zmluvy používateľovi vzniká po tom, ako ukončí uskutočňovanie verejného prenosu alebo technického predvedenia v prevádzke podľa čl. 2 Zmluvy a ak súčasne splnil všetky svoje predchádzajúce záväzky voči SLOVGRAMu, ktoré vznikli na základe Zmluvy. Odstúpenie od zmluvy nemá dopad na plnenie, ktoré si zmluvné strany vzajomne poskytnú na základe Zmluvy do dňa účinnosti odstúpenia.

2/ Dohodnutú výšku odmeny sa používateľ zaväzuje uhradiť na základe faktúry vystavenej SLOVGRAMom v lehote splatnosti uvedenej vo faktúre. Doba splatnosti je 21 kalendárnych dní. O predĺženie splatnosti, resp. vystavenie splátkového kalendára je nutné požiadať písomne alebo emailom, najneskôr však v posledný deň splatnosti.

3/ Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade porušenia zmluvných povinností so splnením peňažného záväzku alebo jeho časti, t. j. ak používateľ neuhradí odmenu v lehote jej splatnosti podľa čl. 3 ods. 2 Zmluvy, dostáva sa nasledujúci deň do omeškania a SLOVGRAM-u vzniká nárok na zmluvnú pokutu vo výške poskytnutých zliav podľa Sadzobníka, najmenej však 10% z výšky odmeny s DPH uvedenej v čl. 2 Zmluvy. Uvedeným nie je dotknutý nárok na úrok z omeškania z dlžnej sumy podľa §517 ods. 2 Občianskeho zákonníka.

Článok 4 – ĎALŠIE DOJEDNANIA

1/ SLOVGRAM sa zaväzuje, že vysporiada nároky výkonných umelcov a výrobcov v zmysle Autorského zákona a platného Vyúčtovacieho poriadku SLOVGRAM-u. Zároveň zodpovedá za vyúčtovanie odmien výkonným umelcom a výrobcom len v rozsahu vyplatených súm od používateľa.

2/ Ak akýkoľvek výkonný umec alebo výrobca individuálne uplatní nárok na odmenu za použitie hudobných záznamov podľa Zmluvy priamo voči používateľovi, odkáže ho používateľ na základe Zmluvy na SLOVGRAM.

3/ Ak používateľ ukončí alebo rozšíri svoju činnosť uvedenú v čl. 2 Zmluvy, prípadne nastane iná zmena podstatná pre obsah Zmluvy, najmä zmena údajov uvedených v čl. 2 Zmluvy, zaväzuje sa používateľ oznámiť túto skutočnosť SLOVGRAM-u najneskôr do 14 dní. V prípade rozšírenia činnosti následne bez zbytočného odkladu uzatvorí so SLOVGRAMom zmluvu o vysporiadaní nárokov výkonných umelcov a výrobcov podľa Autorského zákona.

4/ V prípade, že si používateľ nespĺni svoju oznamovaciu povinnosť do 14 dní odo dňa vzniknutia skutočnosti uvedenej v čl. 4 ods. 3 Zmluvy, zaniká mu nárok na akúkoľvek zľavu v prípade uzatvorenia zmluvy so SLOVGRAMom a zaväzuje sa uhradiť zmluvnú pokutu vo výške odmeny, ktorá bola vyfakturovaná v súlade so Zmluvou na základe posledných nahlásených údajov zo strany používateľa.

5/ Používateľ súhlasí s tým, aby mu boli na emailovú adresu uvedenú v záhlaví Zmluvy doručované elektronickou poštou faktúry v zmysle §71 ods.1 písm. b) zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Používateľ vyhlasuje, že uvedená emailová adresa patrí používateľovi a má k nej prístup výlučne používateľ. Pokiaľ používateľ neprevezme elektronickú faktúru do troch dní odo dňa jej odoslania alebo ak existujú pochybnosti o jej doručení, považuje sa faktúra za doručенú do troch dní odo dňa jej odoslania. V prípade, že nie je možné faktúru odoslať na uvedenú emailovú adresu, príp. emailová adresa nie je funkčná, zašle SLOVGRAM faktúru prostredníctvom pošty v súlade s čl. 4 ods. 6 Zmluvy.

6/ Pre potreby doručovania prostredníctvom pošty sa použijú adresy sídla zmluvných strán uvedené v záhlaví Zmluvy, ibaže by odosielajúcej zmluvnej strane adresát písomnosť písomne oznámil novú korešpondenčnú adresu, prípadne inú novú adresu na doručovanie písomností.

Článok 5 – PRECHODNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1/ Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami. Zmluva sa v súlade s §79 ods. 4 Autorského zákona uzatvára na dobu určitú, do konca kalendárneho roka, v ktorom bola uzatvorená. Platnosť a účinnosť zmluvy sa automaticky predlžuje vždy o ďalší kalendárny rok, ak ju niektorá zo zmluvných strán nevyvolá písomne druhej zmluvnej strane najneskôr do 30.11. príslušného kalendárneho roka, alebo ak neprestal SLOVGRAM počas doby trvania Zmluvy spĺňať podmienku podľa §79 ods. 1 Autorského zákona. Ak SLOVGRAM prestal počas doby trvania Zmluvy spĺňať podmienku podľa §79 ods. 1 Autorského zákona, Zmluva prestáva mať účinky rozšírenej hromadnej zmluvy vo vzťahu k nezastupovaným výkonným umelcom a výrobcom, pričom jej platnosť a účinnosť vo vzťahu k zastupovaným výkonným umelcom a výrobcom tým nie je dotknutá.

2/ V prípade, že v priebehu trvania Zmluvy dôjde k ukončeniu podnikateľskej činnosti, na ktorú sa viaže Zmluva, prípadne k ukončeniu vykonávania verejného prenosu a technického predvedenia v prevádzke podľa čl. 2 Zmluvy, vzniká používateľovi právo na odstúpenie od zmluvy za obdobných podmienok, ako je uvedené v čl. 3 ods. 1 Zmluvy. Ak k uskutočňovaniu verejného prenosu alebo technického predvedenia v priestoroch podľa čl. 2 Zmluvy dochádzalo aj v období pred účinnosťou Zmluvy, používateľ sa zaväzuje túto skutočnosť oznámiť a nároky z toho vyplývajúce, najviac v období troch rokov pred účinnosťou Zmluvy, vysporiadať za rovnakých podmienok aj späťne v zmysle Sadzobníka platného v predmetnom období. Ak nie je dohodnuté inak, vyfakturuje sa odmena za späťne obdobie spoločne s odmenou podľa čl. 3 ods. 2 Zmluvy, ostatné ustanovenia Zmluvy sa použijú primerane.

3/ Vyhodenie Zmluvy sa doručuje poštou v súlade s čl.4 ods. 6 Zmluvy. Výpoveď zmluvy, odstúpenie od zmluvy, prípadne iné oznámenie zmien podľa čl. 4 ods. 3 Zmluvy je možné doručiť poštou alebo emailom na adresu zmluvyverejne@slovgram.sk. SLOVGRAM následne potvrdí doručenie týchto skutočností používateľovi emailom alebo poštou a zároveň používateľa informuje o novej výške odmeny podľa Sadzobníka v prípade, že zmena údajov má vplyv na jej výšku. Tým nie je dotknuté právo na odstúpenie od zmluvy po ukončení verejného prenosu a technického predvedenia podľa čl. 5 ods. 2 Zmluvy.

4/ Akékoľvek údaje, ktoré si zmluvné strany poskytnú podľa Zmluvy sú dôverné a sú určené výhradne pre internú potrebu zmluvných strán.

5/ Dojednaný obsah Zmluvy možno meniť, prípadne doplňovať iba písomne, so súhlasom oboch zmluvných strán, a to dodatkami k Zmluve s výnimkou zmeny skutočností v zmysle článku 4 ods. 3 Zmluvy, kedy je možné obsah Zmluvy zmeniť oznámením zmien a potvrdením zo strany SLOVGRAMu v súlade s čl. 5 ods. 3 Zmluvy.

6/ Všetky práva a povinnosti vyplývajúce zo Zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov oboch zmluvných strán.

7/ Na účely riadneho výkonu kolektívnej správy práv v súvislosti so Zmluvou dochádza k spracúvaniu osobných údajov používateľa na základe čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27.04.2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (Nariadenie GDPR). Bližšie informácie ohľadom spracúvania osobných údajov, ako aj práva dotknutej osoby sú dostupné na stránke www.slovgram.sk v sekcii ochrana osobných údajov.

8/ Vzťahy, ktoré neboli osobitne upravené Zmluvou, sa spravujú všeobecnými ustanoveniami Autorského zákona, Občianskeho zákonníka a medzinárodnými zmluvami. Zmluva sa zároveň spravuje ustanoveniami Sadzobníka, ktorý je zverejnený na internetovej stránke SLOVGRAM-u (www.slovgram.sk).

9/ Zmluva má dve strany a je vyhotovená v dvoch exemplároch, z ktorých jeden obdrží SLOVGRAM a jeden používateľ.

10/ Používateľ svojím vlastnoručným podpisom Zmluvy prehlasuje, že v nej uviedol údaje, ktoré sú pravdivé a zodpovedajú skutočnosti, a že nevykonáva prevádzkovanie inej činnosti, kde by dochádzalo k technickému predvedeniu alebo verejnému prenosu v zmysle Autorského zákona bez vysporiadania práv výkonných umelcov a výrobcov.

11/ Zmluva bola uzavretá slobodne, vážne a bez nátlaku, zmluvné strany si zmluvu prečítali, s jej obsahom bez akýchkoľvek výhrad súhlasia, na znak čoho ju podpísali.

(ďalej ako „SLOVGRAM“)

registrácia: MV SR VVS/1-900/90-3742 IBAN: SK19 1100 0000 0026 6504 0145 SWIFT: TATRSK BX

A POUŽÍVATEĽ (*údaje vyplniť podľa výpisu zo Živnostenského alebo Obchodného registra SR):

*obchodné meno		Dom kultúry Kanianka				
*sídlo spoločnosti miesto podnikania	ulica a číslo	SNP 584/3	PSČ	97217	obec, mesto	Kanianka
korešpondenčná adresa <small>(vyplniť iba ak je iná ako vyššie uvedená adresa)</small>	ulica a číslo		PSČ		obec, mesto	
*IČO	42023335	*statutárny zástupca, konateľ				
IČ DPH - DiČ	2022398598	meno		Samuel Svítok		
číslo účtu		vybavuje		tel. č.	0917/331694; 0905/723795	
		e-mail		kultura@kanianka.sk; oks.kanianka@azet.sk		
email na zasielanie faktúr <small>(v prípade, že je iný ako vyššie uvedený)</small>						

(ďalej ako „používateľ“)

uzatvárajú v zmysle §79 a §80 ods. 1 písm. a) v spojení s §104, §114 a §122 Autorského zákona č. 185/2015 Z. z. v znení neskorších predpisov zmluvu o vysporiadaní primeranej odmeny

č. **2 6 6 9 9 8 9** (ďalej ako „Zmluva“)

(vyplní SLOVGRAM)

Článok 1 – PREDMET ZMLUVY

1/ Zmluva upravuje vysporiadanie práva výkonných umelcov a výrobcov zvukových a audiovizuálnych záznamov (ďalej ako „výrobcovia“) na primeranú odmenu podľa §99, §110 a §119 zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov (ďalej ako „Autorský zákon“) a licenčnú odmenu podľa §118 ods. 3 písm. c) Autorského zákona. Zmluva sa vzťahuje na výkony výkonných umelcov zaznamenané na zvukových a hudobných audiovizuálnych záznamoch, ako aj na zvukové a hudobné audiovizuálne záznamy.

2/ Používateľ je na základe Zmluvy oprávnený používať formou technického predvedenia (podľa §26 ods. 2 Autorského zákona) a formou verejného prenosu (podľa §27 ods. 1 Autorského zákona) iba záznamy zachytené na originálnych nosičoch a záznamy šírené televíznym alebo rozhlasovým vysielaním alebo iným spôsobom verejného prenosu, a to v priestoroch prevádzky špecifikovanej v čl. 2 Zmluvy. Pre každý ďalší spôsob použitia si musí používateľ osobitne vyžiadať súhlas príslušných nositeľov práv podľa Autorského zákona, a to buď priamo alebo prostredníctvom ich zastupujúcej organizácie kolektívnej správy práv. Používateľ berie na vedomie, že sa Zmluva nevzťahuje na živé predvedenie ani na verejný prenos podľa §27 ods. 2 a 3 Autorského zákona (sprístupňovanie verejnosti, vysielanie, retransmisia, priamy vstup).

Článok 2 – ŠPECIFIKÁCIA PREVÁDZKY A SPÔSOB URČENIA ODMENY VÝKONNÝM UMELCOM A VÝROBCOM

názov prevádzky/podujatia	Nová Panoráma				
adresa ulica a číslo	SNP 584/3 Kanianka	PSČ	97217	obec, mesto	Kanianka

A	PREVÁDZKA Sadzobník časť A + D (haly, dielne) <small>(reštaurácia, bar, recepcia, spoloč. miestnosť, fitness, wellness, bazén a iné)</small>		UBYTOVACIE ZARIADENIE časť B	
	druh prevádzkovej jednotky v rámci prevádzky	technické zariadenie (R/TV), plocha v m ²	Druh	x
	1. bar	TV, 80	B VYŤAŽENOSŤ v roku 2024 (%)	0
	2. x	x	zvukovo-obrazové zariadenie (TV)	0 ks
	3. x	x	zvukové zariadenie (rádio)	0 ks
	4. x	x	DOPRAVNÉ PROSTRIEDKY časť C	
5. x	x	C zvukovo-obrazové zariadenie (TV)	0 ks	
6. x	x	zvukové zariadenie (rádio)	0 ks	
ozvučená terasa		x	D PRIESTORY PRE ZAMESTNANCOV časť D	
			kancelárie	0 ks počet liniek 0 ks

E	DISKOTÉKY, TANEČNÉ ZÁBAVY, JEDNORAZOVÉ PODUJATIA časť E						
	kapacita priestoru	x osôb	periodicita za týždeň	0 x	obdobie konania	od do	počet podujatí /lekcií

Verejný prenos/technické predvedenie od: **06/2025**

Sezónna prevádzka (v prípade sezónnej prevádzky označte mesiace):

<input type="checkbox"/> Január	<input type="checkbox"/> Február	<input type="checkbox"/> Marec	<input type="checkbox"/> Apríl	<input type="checkbox"/> Máj	<input type="checkbox"/> Jún
<input type="checkbox"/> Júl	<input type="checkbox"/> August	<input type="checkbox"/> September	<input type="checkbox"/> Október	<input type="checkbox"/> November	<input type="checkbox"/> December

Na základe skutočností uvedených v čl. 2 uhradí používateľ odmenu výkonným umelcom a výrobcom vypočítanú v zmysle aktuálneho a platného sadzobníka zverejneného na internetovej stránke spoločnosti SLOVGRAM na nasledovnom odkaze: <http://www.slovgram.sk/down/sadzobnik.pdf>. Používateľovi vzniká nárok na zľavy podľa podmienok určených v Sadzobníku odmiern.